



中粮国际  
COFCO INTL

# Atendendo à demanda do amanhã

COFCO International  
Relatório de Sustentabilidade  
de 2017 – Versão Resumida



**Estamos construindo  
um agronegócio  
global de excelência  
comprometido em  
fornecer os alimentos  
que o mundo precisa  
de maneira responsável.**



# Bem-vindo ao nosso primeiro relatório de sustentabilidade



Em 2050, mais de nove bilhões de pessoas estarão vivendo em nosso planeta, quase dois bilhões a mais do que atualmente. Ao mesmo tempo, a pressão sobre terras para agricultura e recursos naturais chegou ao limite. Neste contexto, a sustentabilidade é definida com um valor essencial para a COFCO International. Trata-se de uma parte integrante de nossa estratégia de negócios, à medida que trabalhamos para fortalecer nossa capacidade de fornecimento direto de commodities nos principais países produtores e expandir nossa presença em mercados de demanda em rápido crescimento.

Para ler o relatório de sustentabilidade em sua versão completa, acesse:  
[www.cofcointernational.com/sustainability/](http://www.cofcointernational.com/sustainability/)

## 955,000

**HECTARES DE FAZENDAS DE SOJA LOCALIZADAS NO BIOMA AMAZÔNIA E CERRADO VERIFICADOS ATRAVÉS DE GEOREFERENCIAMENTO.**

## 82%

**DO NOSSO CONSUMO DE ENERGIA DE 2017 VEIO DE FONTES RENOVÁVEIS**

Apoiada pela nossa Cultura Sunshine, a nova estratégia de sustentabilidade nos orienta em nosso objetivo de nos tornarmos uma empresa agrícola de excelência com capacidade de atender à demanda do amanhã. Este relatório mostra o progresso que estamos obtendo em relação à nossa visão – e os desafios encontrados ao longo de nossa jornada.

### Parcerias para desenvolvimento sustentável

O Acordo de Paris sobre mudanças climáticas e os Objetivos de Desenvolvimento Sustentável da ONU ajudam a definir nossa abordagem para o fornecimento sustentável de commodities agrícolas. Também estamos alinhados a padrões de sustentabilidade reconhecidos internacionalmente, como os da International Finance Corporation, uma de nossas acionistas. Baseado em fortes valores de parceria, decidimos nos tornar membro do World Business Council for Sustainable Development para estimular a mudança dentro e fora do setor.

### Desenvolvimento contínuo

Reconhecendo que nosso impacto ambiental e social mais significativo está em nossas cadeias de fornecimento, trabalhamos para melhor entender e apoiar produtores, começando com a produção de soja na América Latina. Tecnologias como o georreferenciamento nos ajudam a controlar e melhorar o desempenho de sustentabilidade dos fornecedores.

Esforçamo-nos para criar uma cultura na qual as pessoas estão em primeiro lugar, e suas vidas e segurança são prioridade máxima. Este relatório mostra as diversas maneiras pelas quais engajamos, desenvolvemos e inspiramos nossas equipes sobre comportamentos seguros e saudáveis, bem como as lições que aprendemos nessa jornada.

Refletindo a importante ligação entre mudanças climáticas e a agricultura mundial, tenho o prazer de informar que, no ano passado, 82% de nosso consumo de energia veio de fontes renováveis. Quase dois terços de nossos resíduos são atualmente reutilizados, reciclados ou submetido à compostagem.

Em nossas comunidades, nossos programas de apoio para educação, saúde, empregabilidade de jovens e conscientização ambiental já atingem mais de 14.000 pessoas.

Dada a integração da COFCO International em 2017, ainda estamos no início de nossa jornada à sustentabilidade, mas estes são tempos empolgantes para a COFCO International. Eu vejo uma oportunidade única para criar um impacto positivo duradouro em um dos maiores desafios do mundo. Espero que lendo este relatório você entenda nosso compromisso, e ficaria feliz em saber sua opinião e feedback ao longo de nossa jornada para atender à demanda do amanhã.



**Johnny Chi**  
**Presidente Executivo**

Dados	02
Nossa estratégia de sustentabilidade	04
2017 em números	06
Padrões defendidos	08
Cuidando das nossas pessoas	10
Gerenciando nosso impacto ambiental	12
Conectando a oferta e a demanda com responsabilidade	14
Construindo comunidades fortes	16

# Dados

**\$34 bilhões**

RECEITA

**105 milhões**

VOLUME MOVIMENTADO

**33 milhões ton**

VOLUME DE CAPACIDADE PORTUÁRIA

**30 milhões ton**

VOLUME DE CAPACIDADE DE PROCESSAMENTO

**2,7 milhões ton**

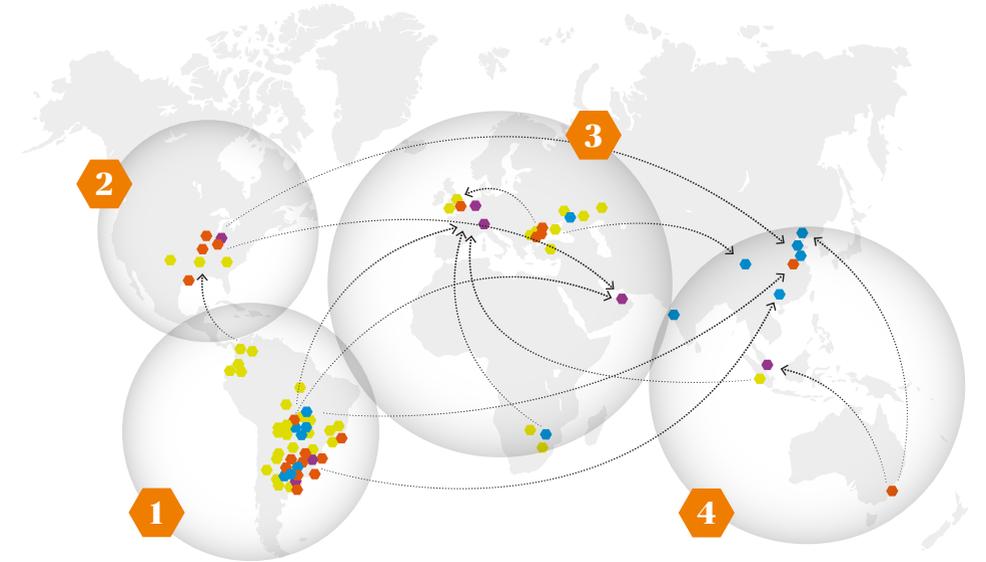
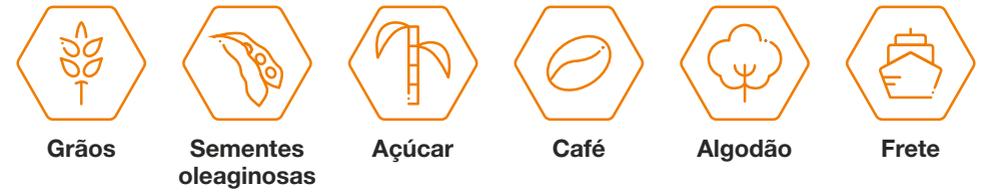
VOLUME DE ARMAZENAGEM TERRESTRE

**12.461**

FUNÇÃOÁRIOS

**35**

PAÍSES



- Armazenagem
- Terminais portuários
- Processamento
- Principais escritórios comerciais

## Acionistas da COFCO International



# Nossa estratégia de sustentabilidade

Nossa estratégia de sustentabilidade, atender à demanda do amanhã, é nosso guia para alimentar de forma sustentável uma população crescente. Foi criada a partir de uma rigorosa avaliação de materialidade realizada em 2017, a qual teve contribuições de partes interessadas internas e externas. Consiste em cinco principais pilares, doze temas materiais e políticas para orientar sua implementação.



**Padrões defendidos**



**Cuidando das nossas pessoas**



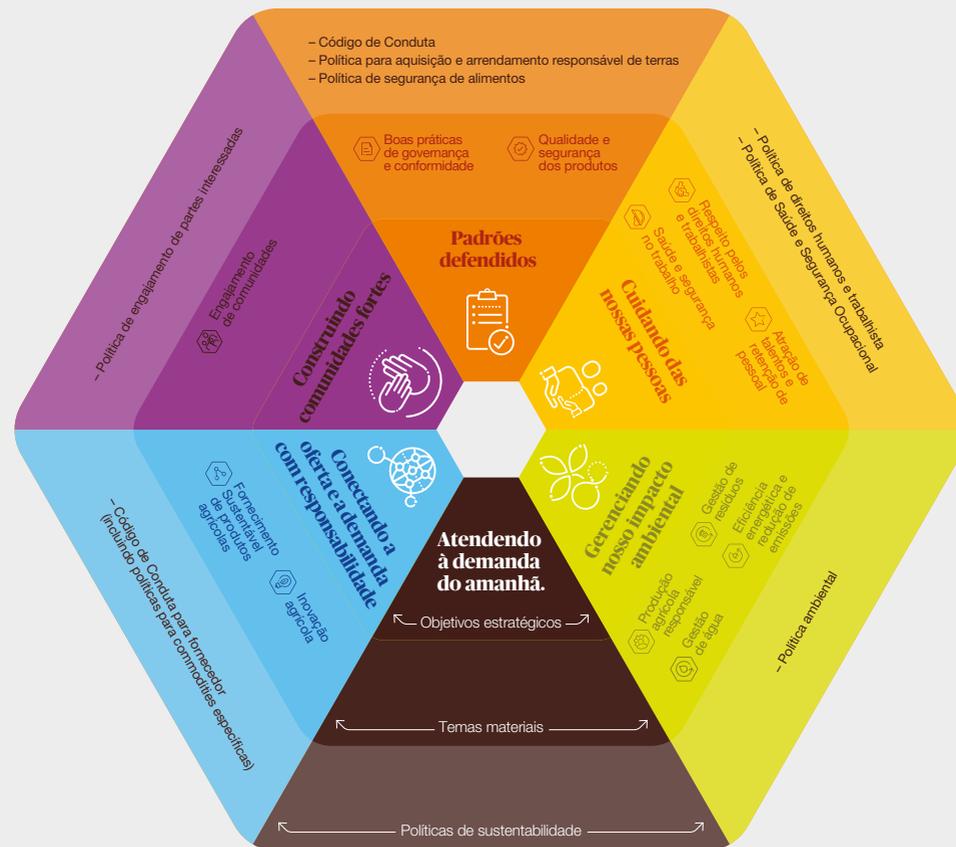
**Gerenciando nosso impacto ambiental**



**Conectando a oferta e a demanda com responsabilidade**



**Construindo comunidades fortes**



Para ler o relatório de sustentabilidade em sua versão completa, acesse: [www.cofcointernational.com/sustainability/our-policies/](http://www.cofcointernational.com/sustainability/our-policies/)

# 2017 em números



## Estratégia de sustentabilidade

12

QUESTÕES MATERIAIS IDENTIFICADAS EM COLABORAÇÃO COM PARTES INTERESSADAS



## Padrões defendidos

92

CERTIFICAÇÕES PARA MEIO AMBIENTE, SAÚDE, SEGURANÇA, QUALIDADE DE PRODUTOS E SUSTENTABILIDADE



## Cuidando das nossas pessoas

361.275

HORAS DE TREINAMENTO SOBRE MEIO AMBIENTE, SAÚDE E SEGURANÇA PARA FUNCIONÁRIOS E TERCEIROS



## Gerenciando nosso impacto ambiental

60%

DO RESÍDUO TOTAL É RECICLADO, REUTILIZADO OU SUBMETIDO À COMPOSTAGEM



## Conectando a oferta e a demanda com responsabilidade

955.000

HECTARES DE FAZENDAS DE SOJA NA AMAZÔNIA E NO CERRADO VERIFICADAS



## Construindo comunidades fortes

14.419

PESSOAS DIRETAMENTE BENEFICIADAS POR NOSSOS PROGRAMAS COM A COMUNIDADE.

33

COORDENADORES DE SUSTENTABILIDADE EM 25 PAÍSES

100%

FUNCIONÁRIOS ENGAJADOS COM NOSSAS POLÍTICAS E PROCEDIMENTOS ANTICORRUPÇÃO

45%

DOS FUNCIONÁRIOS RECEBEM AVALIAÇÃO FORMAL DE DESEMPENHO

82%

DA GERAÇÃO TOTAL DE ENERGIA É DE FONTES RENOVÁVEIS

10.560

TONELADAS DE CAFÉ PRODUZIDO COM CERTIFICAÇÃO DE SUSTENTABILIDADE

12

PLANOS DE ENGAJAMENTO DAS PARTES INTERESSADAS E IMPLEMENTAÇÃO DE DIÁLOGOS SOCIAIS

Saiba mais lendo o relatório completo:  
[www.cofcointernational.com/sustainability/](http://www.cofcointernational.com/sustainability/)

# Padrões defendidos



Criamos valor e equilibramos os interesses das partes interessadas através de boa governança corporativa, conformidade com leis e normas e garantindo a qualidade e a segurança de nossos produtos.

## Governança e conformidade

Nosso Código de Conduta estabelece padrões comportamentais detalhados que todos os nossos funcionários devem manter e praticar. O código baseia-se em nossos valores corporativos de integridade, inclusão, inovação e sustentabilidade e inclui nossa política global de responsabilidade ambiental e social. Esperamos que nossos parceiros de negócios cumpram os princípios e padrões deste Código.

## Qualidade e segurança dos produtos

Cumprimos rigorosamente com todas as leis e normas vigentes relacionadas com alimentos e segurança alimentar. Estabelecemos sistemas específicos para identificar, avaliar e controlar sistematicamente os riscos à segurança alimentar. Para assegurar a precisão dos testes laboratoriais, também implantamos um programa global interno de controle de qualidade cruzada, no qual cada unidade envia os resultados de três testes de amostragem realizados por equipes diferentes. Desta forma, podemos comparar a precisão de amostragens entre unidades globais e identificar possíveis fontes de erros. Além disso, consideramos certificações como instrumentos de garantia de qualidade e segurança dos produtos e também em nosso fluxo comercial.



92

CERTIFICAÇÕES PARA MEIO AMBIENTE, SAÚDE, SEGURANÇA, QUALIDADE DE PRODUTOS E SUSTENTABILIDADE

10

PRINCIPAIS ESCRITÓRIOS ORGANIZARAM TREINAMENTO PRESENCIAL SOBRE NOSSO CÓDIGO DE CONDUTA E CONFORMIDADE COM MERCADOS FINANCEIROS

# Cuidando das nossas pessoas



Valorizamos as pessoas como a força motriz por trás de nosso negócio, respeitando seus direitos humanos e trabalhistas, oferecendo um ambiente de trabalho seguro e saudável e oportunidades de crescimento e destaque.

## Direitos Humanos

Respeitamos a Carta Internacional dos Direitos Humanos e as oito principais convenções internacionais trabalhistas. Estendendo-se aos nossos contratados, nossa política trabalhista e de direitos humanos descreve como praticamos a liberdade de associação, proibição de trabalho escravo ou infantil, diversidade e igualdade de oportunidades, proibição de assédio e práticas trabalhistas justas.

Estes princípios são rigorosamente seguidos em nossas operações globais através do respeito à política e aos procedimentos de cada país, e nosso sistema global de reclamação está disponível para qualquer questão relacionada ao abuso de direitos humanos e trabalhistas.

## 361.275

HORAS DE TREINAMENTO EM MEIO AMBIENTE, SAÚDE E SEGURANÇA

## 2m

COLABORADORES SEGUINDO UMA JORNADA SEGURA DE TRABALHO EM NOSSA UNIDADE DE TRITURAÇÃO LOCALIZADA EM NANTONG, NA CHINA

## Saúde e segurança no trabalho

Nosso sistema corporativo de gestão ambiental, saúde e segurança promove práticas consistentes em todas as regiões, linhas de negócios e tipos de operação através de 45 procedimentos e ferramentas de implementação.

Em 2017, focamos em treinamentos de saúde e segurança para funcionários e contratados, abrangendo uma série de tópicos, incluindo equipamentos de proteção individual, sistemas de permissão de trabalho de risco e manuseio de substâncias perigosas. Além disso, implementamos no Brasil o programa-piloto “De olho no risco” para incentivar a identificação e informação proativa de comportamentos de risco ou condições inseguras de trabalho.

### Taxa de frequência de tempo ocioso

(por 200.000 horas de trabalho)

Colaboradores	0,47
Contratados	0,48

### Taxa de segurança<sup>1</sup> (por 200.000 horas de trabalho)

Colaboradores	4,7
Contratados	3,8

<sup>1</sup> Indicador de Segurança (IS) = (Taxa de frequência com tratamento médico/7,5) + Taxa de frequência de acidentes com afastamento médico + (Taxa de Gravidade/5)



# Gerenciando nosso impacto ambiental



Reduzimos o impacto ambiental de nossas operações através de monitoramento e otimização da eficiência de nossos recursos, utilizando práticas agrícolas responsáveis e minimizando a geração de resíduos.

## Produção responsável

No Brasil, arrendamos e operamos mais de 170.000 hectares de plantações de cana de açúcar. Sempre que possível, usamos matérias orgânicas de nosso processo de produção de açúcar como corretivos naturais do solo. Aplicamos de maneira precisa fertilizantes e efluentes com ajuda de GPS, para minimizar a quantidade de fertilizante no solo.

## Água e resíduos

Para maximizar a eficiência da água, definimos metas de eficiência hídrica específicas para nossas instalações industriais, muitas vezes mais rigorosas do que as exigências regulamentares locais, com o objetivo de garantir o uso eficiente da água. Em 2017, aprimoramos ainda mais a categorização, reciclagem e reutilização de resíduos em nossas instalações. Mais de 60% do resíduo gerado foi reciclado, reutilizado ou submetido à compostagem.

## Mudanças Climáticas

Sempre que possível, optamos por recursos renováveis (madeira, bagaço de cana, cascas de girassol) para gerar energia para nossas operações. Nossas quatro usinas de açúcar no Brasil e uma unidade de trituração na Argentina vendem excedentes de energia renovável para redes locais de fornecimento de energia, fornecendo energia limpa a lares e empresas.



**68**

PONTOS DE MONITORAMENTO DA FLORA E DA FAUNA AO REDOR DE NOSSAS PLANTAÇÕES DE CANA DE AÇÚCAR

**48,2m**

CONSUMO TOTAL DE GJ DE ENERGIA EM 2017

## Retirada de água potável



## Nossa pegada de carbono

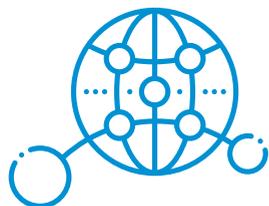


## Eficiência da água de acordo com tipo de unidade (produção em m³/toneladas)



<sup>1</sup> A extensão de nosso monitoramento de gases com efeito estufa cobre nossas operações industriais globais, armazéns, terminais portuários e operações agrícolas no Brasil.

# Conectando a oferta e a demanda com responsabilidade



Controlamos nossas cadeias de suprimentos de forma eficiente, responsável e sustentável através da redução de possíveis riscos ambientais e sociais – incluindo biodiversidade e desmatamento, trabalhando em parceria e inovando a produtividade agrícola.

## Soja

No Brasil, definimos os seguintes critérios ambientais e sociais para toda nossa produção de soja:

- Fornecedores não devem ter seus nomes na lista de trabalho escravo do Ministério do Trabalho ou na lista de áreas embargadas do IBAMA
- Fornecedores da região da Amazônia devem respeitar a data de corte limite da moratória da soja (julho de 2008)

Para nossos fornecedores pré-financiados localizados na região da Amazônia e do Cerrado, utilizamos requisitos adicionais, incluindo o registro do CAR (se aplicável), respeito pelos povos indígenas e mapeamento de terras com alto valor de conservação (unidades de conservação). Utilizamos o georreferenciamento para verificar a conformidade dos nossos fornecedores.

Participamos ativamente de iniciativas importantes que visam uma cadeia de fornecimento de soja mais sustentável e transparente, incluindo a moratória da soja, Grupo de Trabalho da Soja, Grupo de Trabalho do Cerrado e Protocolo de Grãos Verdes do Pará.



## Açúcar

Para promover maior responsabilidade na cadeia de fornecimento, verificamos todos os fornecedores de cana de açúcar para saber se estão na lista de áreas de embargadas do IBAMA e lista de trabalho escravo. Também realizamos o georreferenciamento das plantações fornecedoras de cana de açúcar e avaliamos o resultado de acordo com unidades de conservação e terras indígenas.

## Café

Em nossos três principais países abastecedores – Colômbia, Brasil e Vietnã – agricultores voluntariamente participam de nossos programas de verificação de sustentabilidade cujo objetivo é promover melhores práticas agrícolas e melhorar o bem-estar social de crianças, mulheres e trabalhadores de fazendas.

**955.000**

HECTARES DE FAZENDAS DE SOJA LOCALIZADAS NO BIOMA AMAZÔNIA E CERRADO VERIFICADOS ATRAVÉS DE GEORREFERENCIAMENTO

**3.000**

PRODUTORES DE CAFÉ PARTICIPARAM DE NOSSOS PROGRAMAS DE VERIFICAÇÃO DE SUSTENTABILIDADE NA COLÔMBIA, NO BRASIL E NO VIETNÃ

# Construindo comunidades fortes



Queremos ter um impacto positivo nas comunidades onde trabalhamos e vivemos; capacitar pessoas desprivilegiadas para que tenham um futuro melhor no contexto dos agronegócios internacionais através de programas, parcerias e engajamento das partes interessadas.

A maioria de nossas operações e parceiros de produção está localizada em áreas rurais. Para garantir que nosso impacto seja positivo, estamos em constante diálogo com comunidades, órgãos governamentais, sindicatos e organizações da sociedade civil, através de diálogos sociais frequentes e implementação de planos de engajamento para partes interessadas.

No futuro, definiremos ainda mais nossa abordagem global de investimento em comunidade para apoiar nossa estratégia de negócios e criar valor compartilhado para nossas comunidades. Nossa abordagem guiará nossos investimentos futuros em comunidades e ajudará a monitorar o resultado ambiental e social de nossos programas.

## 14.419

PESSOAS SE BENEFICIARAM DIRETAMENTE COM NOSSOS PROGRAMAS COM A COMUNIDADE NA ARGENTINA, NO BRASIL E NA ROMÊNIA



“Hoje, graças à parceria e apoio da COFCO International, temos exemplos de jovens que participaram do projeto e desenvolveram competências que lhes facilitaram a entrada no mercado de trabalho. Estes jovens trabalham atualmente como professores e músicos. Além disso, muitos jovens aprenderam a se expressar melhor, tornaram-se mais dinâmicos, melhoraram suas notas escolares e autoestima. Só temos que agradecer a vocês”

**Marcos Vilela**

Fundador do Instituto de Desenvolvimento Pessoal e Social “Os sonhadores”



# Adoraríamos ouvir sua opinião:

---



---

[sustainability@cofcointernational.com](mailto:sustainability@cofcointernational.com)

## **Sede Mundial**

Route de Malagnou 101-105  
CH-1224 Chêne-Bougeries  
Genebra, Suíça

Telefone: +41 22 528 6888

